



993-0029

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
				123-1500b
00	551 691 40	1	Drehwerksgetriebe kpl. mit Hydr.-Motor	Slew gearbox assy. with hydr.-motor
01	430 340 73	1	Drehwerksgetriebe kpl. ohne Hydr.-Motor	Slew gearbox assy. w/o. hydr.-motor
02	430 333 73	1	Hohlrاد	Ring gear
03	806 284 73	1	Tragrohr	Axle tube
04	806 285 73	1	Sonnenradwelle	Sun gear shaft
06	806 286 73	1	Abtriebswelle	Output shaft
08	430 334 73	1	Planetensteg	Planet carrier
11	806 774 73	3	Planetenrad	Planet gear
13	806 288 73	1	Stützscheibe	Supporting disk
14	430 335 73	1	Antriebswelle	Drive shaft
16	430 336 73	1	Anlaufscheibe	Locating ring
17	430 337 73	1	Haltescheibe	Holding disk
19	806 770 73	6	Rollenlager	Roller bearing
20	362 504 99	1	Rollenlager	Roller bearing
21	361 267 99	1	Rollenlager	Roller bearing
25	366 799 99	2	Wellendichtring	Shaft seal
26	504 833 98	1	O-Ring	O-ring
28	509 106 98	1	Nilos-Ring	Seal
29	342 540 99	1	Sicherungsring	Circlip
30	342 474 99	3	Sicherungsring	Circlip
32	806 781 73	3	Sicherungsring	Circlip
35	342 560 99	1	Sicherungsring	Circlip
37	806 771 73	1	Anlaufscheibe	Locating ring
39	509 992 98	2	Verschlußschraube	Screw plug
40	430 338 73	1	Verschraubung	Union
41	430 339 73	1	Stopfen	Plug
42	339 998 99	1	Dichtring	Seal ring
51	307 823 99	16	Schraube	Bolt
63	001 529 98	1	Sprengring	Snap ring
89	430 342 73	1	Planetensteg	Planet carrier
90	430 341 73	3	Planetenrad	Planet gear
91	806 772 73	3	Rollenlager	Roller bearing
95	342 656 99	6	Sicherungsring	Circlip
96	342 486 99	3	Sicherungsring	Circlip
98	-	1	Hydr.-Motor s. EL-Blatt "Hydr.-Motor"	Hydr.-motor see page "Hydr.-motor"
99	307 844 99	2	Schraube	Bolt
101	806 612 73	1	Lamellenträger	Disk carrier

**Schwenkgetriebe
Slew Gear**

993-0029

Seite/Page 2 / 3

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
102	806 613 73	1	Kolben	Piston
105	968 906	7	Innenlamelle	Internal disk
106	968 905	8	Außenlamelle	Outer disk
107	806 489 73	15	Druckfeder	Compression spring
109	806 036 73	3	Druckfeder	Compression spring
110	006 656 98	1	O-Ring	O-ring
111	504 252 98	1	O-Ring	O-ring
112	959 874	1	Quad-Ring	Quadring
113	687 559	2	Stützring	Support ring
114	687 557	1	Quad-Ring	Quadring
115	998 039	2	Stützring	Support ring
117	966 074	1	Schutzstopfen	Protective plug
119	319 149 99	8	Schraube	Bolt
120	342 688 99	1	Sicherungsring	Circlip
121	806 294 73	1	Paßscheibe	Shim ring
122	313 459 99	1	Verschlußschraube	Plug
123	339 907 99	1	Dichtring	Seal ring
126	506 619 98	1	Verschlußschraube	Plug
127	339 865 99	1	Dichtring	Seal ring
128	806 614 73	1	Schutzstopfen	Protective plug
129	958 337	1	O-Ring	O-ring
130	806 615 73	1	Mitnehmer	Coupler
200	341 517 99	1	Paßscheibe	Shim ring
205	806 617 73	1	Düse	Nozzle
240	-	1	Bremsgehäuse	Brake housing
241	806 621 73	1	Kolben	Piston
242	968 759	1	Quad-Ring	Quadring
243	968 595	2	Stützring	Support ring
244	959 874	1	Quad-Ring	Quadring
245	687 559	2	Stützring	Support ring
246	507 583 98	1	Kugellager	Ball bearing
247	342 678 99	1	Sicherungsring	Circlip
248	967 661	1	Wellendichtring	Shaft seal
249	730 687 44	1	O-Ring	O-ring
250	307 427 99	8	Schraube	Bolt
251	966 074	1	Schutzstopfen	Protective plug
252	806 036 73	12	Druckfeder	Compression spring